

Regulations and other Acts

M.O., 2011

Order number 2011-01 of the Minister of Transport dated 27 January 2011 to amend the Order of the Minister of Transport dated 22 May 1990 respecting the approval of weigh scales*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

THE MINISTER OF TRANSPORT,

CONSIDERING section 467 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), which provides that the axle load and the total loaded mass of a road vehicle or combination of road vehicles are determined by means of devices designed for that purpose, approved by the Minister of Transport and used in the manner the Minister determines.

ORDERS AS FOLLOWS:

1. Schedule I.1 to the Order of the Minister of Transport dated 22 May 1990 respecting the approval of weigh scales is amended by inserting “Ville-Marie: 85025-101-Nord” after “Saguenay: 94050-175-Nord”.

2. Schedule II is amended by striking out “Ville-Marie: 85025-101-Nord”.

3. Schedule III is amended by inserting “Laterrière: 94068-175-Sud” after “Deauville: 43035-112-Est”, “Lochaber: 80060-050-Est” after “Lochaber: 80055-148-Ouest”, and “Stoneham: 22035-175-Nord” after “Saint-Nicolas: 25213-020-Ouest”.

4. This Order takes effect on the date of its signature.

SAM HAMAD,
Minister of Transport

1293

* The Order of the Minister of Transport dated 22 May 1990 respecting weigh scales, made by M.O. 90-05-22 dated 22 May 1990 (1990, *G.O.* 2, 1423), was last amended by M.O. 2010-09 dated 7 July 2010 (2010, *G.O.* 2, 2259). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2010, updated to 1 October 2010.

M.O., 2011

Order number AM 2011-001 of the Minister of Labour dated 26 January 2011

Pay Equity Act
(R.S.Q., c. E-12.001)

CONCERNING the Regulation respecting the report on pay equity

THE MINISTER OF LABOUR,

CONSIDERING section 4 of the Pay Equity Act (R.S.Q., c. E-12.001) which provides that the Minister of Labour makes a regulation to determine the cases in which and the conditions subject to which an employer must submit a report on the implementation of the Pay Equity Act in the employer’s enterprise;

CONSIDERING that, in accordance with what is provided in that section, the Commission de l’équité salariale and the partners advisory committee were consulted before such a regulation was made;

CONSIDERING that, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation respecting the report on pay equity was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 27 October 2010 with a notice that it could be made by Minister’s Order on the expiry of 45 days following that publication;

CONSIDERING that the 45-day period has expired;

CONSIDERING that it is expedient to make the Regulation without amendment;

ORDERS AS FOLLOWS:

The Regulation respecting the report on pay equity, attached to this Order, is hereby made.

Québec, 26 January 2011

LISE THÉRIAULT,
Minister of Labour
